

Mandats d'incapacités belges et français : Application à Luxembourg

*Cosita Delvaux, Charlotte Verbrugghe, Nicolaas Vancrombrugge, Sylvain
Maelfait*

20 06 2025

**ESTATE
PLANNING
SKILL
GROUP**

Mandats d'inaptitudes belges et français : Application à Luxembourg

ESTATE
PLANNING
SKILL
GROUP



Cosita DELVAUX
Cosita.Delvaux@notaire-delvaux.lu



Charlotte VERBRUGGHE
Charlotte.Verbrugghe@delen.bank

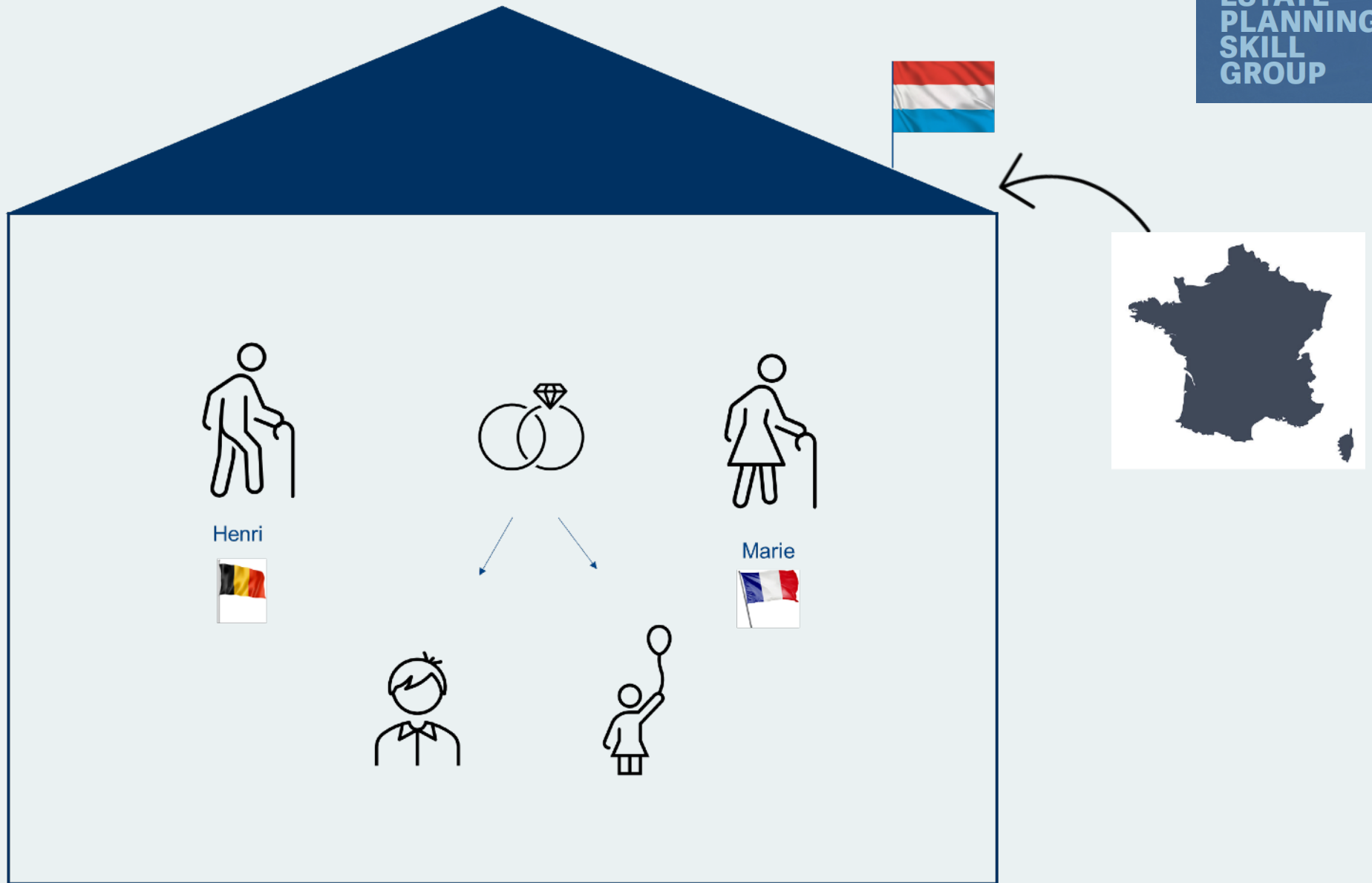


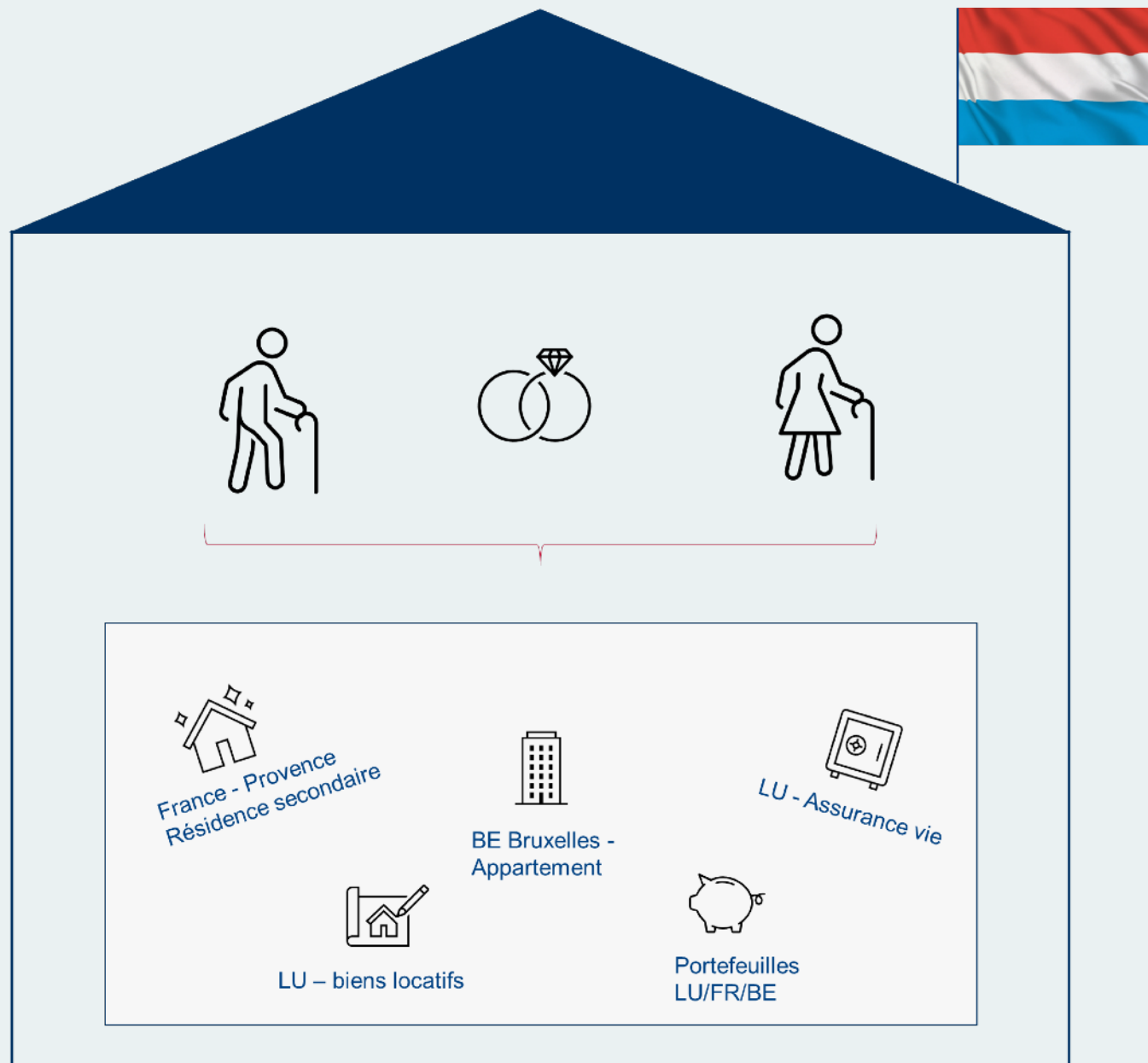
Nicolaas VANCROMBRUGGE
nicolaas.vancrombrugge@lombardinternational.com



Sylvain MAELFEYT
smaelfeyt@deremeavocats.be









droit belge
Mandat extrajudiciaire



droit français
Mandat de protection
future



1 – Reconnaissance des mandats d'incapacités étrangers

- Acceptés sans formalité ?
- Conditions imposées ? (apostille, traduction, etc.)
- Vérification des conditions d'application ? (certificats médicaux...)
- Distinction selon la résidence du mandant sur la reconnaissance ou l'exécution du mandat ?

2 – Application selon le type d'acte à réaliser

- La reconnaissance du mandat varie-t-elle selon la nature de l'acte (gestion courante, disposition à titre onéreux ou gratuit) ?

3 - Rédaction des mandats : recommandations sectorielles

- Clauses clés à prévoir pour faciliter reconnaissance & application pratique
(gestion active, donations, conflits d'intérêts, assurance-vie, etc.)
- Marge de manœuvre en cas de mandat silencieux ou incomplet ?

Questions?

Merci!